



--- Authorised translation from the Romanian language ---

MINISTRY OF AGRICULTURE, FORESTS AND RURAL DEVELOPMENT (MAPDR)
Conformity Programme of Wood Packaging Materials for Export

Phytosanitary Unit: COVASNA

Company:

Name: S.C. DDCA ROMANIA SRL

Address: Tamaşfalău, Str. Principală 21 A

Date: 19.01.2005

CERTIFICATE
of
RECORDING IN THE OFFICIAL CONTROL REGISTER

In accordance with the programme for the phytosanitary conformity of wood packaging materials for export and following the inspection carried out by Eng. Elena Kölcze, representative of the Ministry of Agriculture, Forest and Rural Development (MAPDR) within the Phytosanitary Unit

the company: **S.C. DDCA ROMANIA SRL**
represented by: MANOLE BOGDAN

is hereby issued
the registration number: **CV 001**

(Registration number: motor vehicle county registration code + ID number in chronological order)

In accordance with the programme for the phytosanitary conformity of wood packaging materials for export (International Standards for Phytosanitary Measures No. 15 - ISPM 15) the treatment certification stamp to be used by the company is:

Conventional Heat Treatment

I	RO-UF-XXX HT DB
P	
P	
C	

Methyl Bromide Fumigation Treatment

I	RO-UF-XXX MB DB
P	
P	
C	

Deputy Executive Director of the Phytosanitary Unit
Name, signature, seal:

Tamas Dionisie
Signature indecipherable

Seal: "Romania. Ministry of Agriculture, Forests and Rural Development.
Directorate for Agriculture and Rural Development. Covasna Phytosanitary Unit"





MINISTERUL AGRICULTURII, PADURILOR SI DEZVOLTARII RURALE

Programul de conformitate al ambalajelor din lemn destinate exportului :

UNITATEA FITOSANITARA : COVASNA

Societate :

Nume

S.C. ASCA ROMANIA SRL

Adresa

TAMASALAU STR. PRINCIPALA 21/A

Data : 13.01.2005

INREGISTRAREA IN REGISTRUL OFICIAL DE CONTROL

ATESTAT

In acord cu programul de conformitate fitosanitara al ambalajelor din lemn destinate exportului si ca urmare a inspectiei efectuate de catre reprezentantul MAPDR din Unitatea Fitosanitara, respectiv inspectorul fitosanitar Ing. KOLOZE ELENA se elibereaza pentru :

Numele societatii : S.C. ASCA ROMANIA SRL

Reprezentat de : MANDLE BOGDAN

Numar de inregistrare :

(codul automobilistic + numarul in ordine cronologica) : CV 001

In acord cu programul de conformitate fitosanitara al ambalajelor din lemn destinate exportului (Standarul international pentru masuri fitosanitare nr. 15), marcajul societatii este urmatorul :

Tratamentul termic



I P P C	RO - UF - XXX HT DB
------------------	------------------------

Tratamentul prin fumigatie

I P P C	RO - UF - XXX MB DB
------------------	------------------------

Director executiv adjunct al Unitatii Fitosanitare

Nume, semnatura, stampila

Ionel Brinze



I, the undersigned, Deaconescu Andrea Cătălina, authorized translator and interpreter for foreign languages English and German, according to licence no. 10398 of 09.12.2003 issued by the Ministry of Justice of Romania, do certify the accuracy of the translation from the Romanian into the English language, that the text presented to me was translated completely, with no omissions, and that by being translated content and meaning of the document were not altered. The document the translation of that has been requested has in its integrity a number of 1 page, is titled: "Certificate", was issued by the Ministry of Agriculture, Forests and Rural Development of Romania, Covasna Phytosanitary Unit and was presented to me integrally. The translation of the document presented to me has 1 page and has been done consequently to written request no. 735/11.04.2017 kept in the archive of the undersigned. A fee of 35.- lei was received, acc. to fiscal cash voucher No. 0003/11.04.2017 issued by Abacus Translations SRL.

Subsemnata, Deaconescu Andrea Cătălina, interpret și traducător autorizat pentru limbile străine engleză și germană, în temeiul Autorizației nr. 10398 din data de 09.12.2003, eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba română în limba engleză, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul. Înscrisul a cărui traducere se solicită în întregime are, în integralitatea sa, un număr de 1 pagină, poartă titlul/denumirea de "Atestat", a fost emis de Ministerul Agriculturii, Pădurilor și Dezvoltării Rurale din România, Unitatea Fitosanitară Covasna și mi-a fost prezentat mie în întregime. Traducerea înscrisului prezentat are un număr de 1 pagină și a fost efectuată potrivit cererii scrise înregistrate cu nr. 735/11.04.2017 păstrată în arhiva subsemnatei. S-a încasat onorariul de 35 lei, cu BF nr. 0003/11.04.2017 emis de Abacus Translations SRL.

Authorised translator and interpreter / Interpret și traducător autorizat
Deaconescu Andrea Cătălina



ROMANIA
NATIONAL UNION OF NOTARIES PUBLIC
BURLAN RADU-CĂTĂLIN, BURLAN IOANA-SUZANA and BURLAN SILVIU-CRISTIAN
NOTARIAL PROFESSIONAL CORPORATION
The town of Braşov, Calea Bucureşti no. 58, entrance B, apt. 2, Braşov County
Licence no. nr.84/1389/06.04.2017
Telephone/Fax: 0268 314 884; 0368 414 627
E-mail: secretariat@bnpburlan.ro

ROMÂNIA
UNIUNEA NAȚIONALĂ A NOTARIILOR PUBLICI
BURLAN RADU – CĂTĂLIN, BURLAN IOANA – SUZANA și BURLAN SILVIU – CRISTIAN
SOCIETATE PROFESIONALĂ NOTARIALĂ
Municipiul Braşov, Calea Bucureşti nr.58, scara B, apt.2, judeţul Braşov
Licenţa de funcţionare nr. 84/1389/06.04.2017
Telefon/fax: 0268 314 884, 0368 414 627
E-mail: secretariat@bnpburlan.ro

AUTHENTICATION OF TRANSLATOR'S SIGNATURE
ÎNCHIEIERE DE LEGALIZARE A SEMNĂTURII TRADUCĂTORULUI

Nr. 48 / 11.04. 2017

The undersigned BURLAN SILVIU - CRISTIAN, notary public, on grounds of art. 12 e and j of the Law of Notaries Public and Notarial Activity no. 36/1995 republished with its subsequent amendments authenticate based on the submitted signature model the signature above of authorized translator and interpreter Deaconescu Andrea Cătălina, on the copy of the translation, part of which is a copy of the translated document.
The document the translation of that has been requested is an authentic document.
Notary's fee of: 35 lei, including 19% VAT (30 lei without VAT) was received acc. to fiscal cash voucher no. 2806 / 11.04.2017

Subsemnat... BURLAN SILVIU - CRISTIAN, notar public, în temeiul art. 12, lit. "e" și "j" din Legea notarilor publici și a activității notariale nr. 36/1995, republicată, cu modificările ulterioare legalizez semnătura de mai sus aparținând lui Deaconescu Andrea Cătălina, interpret și traducător autorizat, în baza specimenului de semnătură depus la biroul notarial, de pe cel 1 exemplar al înscrisului, care are ca parte integrantă o copie a actului tradus.
Înscrisul a cărui traducere se solicită este un înscris autentic.
S-a perceput onorariu în sumă de 35 lei, inclusiv TVA 19% (30 lei fără TVA), achitat cu bonul fiscal nr. 2806 / 11.04.2017

Notary public / Notar public

BURLAN SILVIU - CRISTIAN

